

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्रारूप		(Healthcare) (स्वास्थ्य देखभाल)	Koshika foundation Building block of life.	
APPLICATION No.: आवेदन संख्या:	0615/0635	APPLICATION DATE: आवेदन तिथि 28/06/25		
NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम	SHYAMAL ROY	AGE-YEARS आयु-वर्ष 63	SEX लिंग M	
FATHER'S/SPOUSE'S NAME: पिता/स्त्री का नाम	RABINDRANATH ROY.			
PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बसान आवासीय पता Khasiyandiy, Jaypara, North 24 Parganas		PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता		
OCCUPATION: पेशकार	LABOURER			
TOTAL ANNUAL INCOME: कुल वार्षिक आय	3000 x 12 = 36,000/-			
PAN No. स्पार्ट नंबर	ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable): कम आय आय कर रहा है (जो मात्र ही उस पर मही का निशान लगाये): Yes / No हाँ / नहीं			
FAMILY DETAILS: परिवार विवरण				
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1	SHYAMAL ROY	63	M	SELF
2	SUSHMITA ROY	60	F	WIFE
3	SOHAM ROY	40	M	SON
BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये चिह्नित आधार				
BPL Card (Attach Card Copy) ग्रामीण रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की सुचा इसी मॉडल करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अर्थ आय की उम्राग पत्र (प्रमाण पत्र की उम्राग प्रति संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उत्तरीकृत कार्ड (प्रमाण पत्र की उम्राग प्रति संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष	
"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये चिन्हों का उद्देश्य:				
Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल डॉक्टर से जारी की गई ड्रिविंग सूची संलग्न			
①	DIAGNOSIS: CATAPAX (IE)			
②	SURGERY/IE (SIC 87100)			
ASSISTANCE BEING AVALIED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया है?				
Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम		AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVALIED लो गई सहायता राशी	

DECLARATION by APPLICANT: अवेदक द्वारा घोषणा प्रव:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्राप्ति में लिखे गए मेरी विवरण और जानकारी के बजाय मन्त्र नहीं हैं। यदि कोई विवरण ऐसे काम का उपयोग करता है तो सेवे महामति नियम को जो सही है।
- 2) मैं द्वारा जो सहायता प्राप्त "कोशिका फाउंडेशन", में ही जो यही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की गृहीं के लिए किया जायेगा, जो इस प्रकार में भवा गया है।
- 3) मैं चुनौती जाता हूं कि विस महामति हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस गिरि का विविध गो सहायता विवरण जिसे अन्य दूसरी नियोजित विषय कर्मसूल से न हो सकिये हैं और न ही घोषणा में लौटा।

AGREEMENT by APPLICANT: (अवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/pull-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्राप्ति जो लगाने वाले को लाप लगाता, मैं (अवेदक) अपनी महामति की चुनौती जाता हूं कि "कोशिका फाउंडेशन और उसके व्यापारों" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, जन्म, कोठी और जो विवरण इस प्राप्ति में दर्शाया गया है, उसे "कोशिका" एवं न्यू, दान, वायरन/वा दूसरे उद्देश्य से उत्तीर्ण विविधियों से उत्तीर्ण विविधियों के लिए किसी भी प्रमाण वर्तमान में प्रदान करने के लिए उपयुक्त है। मेरे इस जो विवरण में लगाता हूं पहले या बाद में करते हैं तिर "कोशिका फाउंडेशन" व उसकी अधिकृत है।
- 2) मैं (अवेदक) इस बाहर में जाता हूं कि मेरा नाम, जन्म, कोठी और विवरण जो कि महामति के उद्देश्यों से ज़रूरी है युक्त रूप सहायता का एकप्रत नहीं बनाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके व्यापारों का नियम अधिकृत और मान्यकारी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

अवेदक के हस्ताक्षर या अग्रृहीत का नियम

AGREEMENT by HOSPITAL: (इमामत द्वारा करार)

By affixing hereunder, Signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमने अधिकृत, इमामती जो और से मामले-रोगी को "कोशिका फाउंडेशन" से विलियन महामति हेतु सिफारिश की जाती है, विसे हमें (हस्ताक्षर) निम्न प्रकार से मान्य व अनीकार करते हैं।

- 1) यह कि न ही यांत्रिक और न ही भौतिक में विलियन महामति किसी दूर वायरन के लिए जन्म खोने से उक्त दौरीयोंमें भी भौतिक या दूर से गया है, जैसे कि हमें "कोशिका फाउंडेशन" से विवरित विनियोग उस के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" हाथ में है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" हाथ सहायता विनियोग आविष्कारक तेजु स्वरूप नहीं किया जाता है तो अस्पताल विनियोग गैर वायरन की वायरन की सम्भावना या विनियोग अन्य सम्बन्ध में नहीं लेनदेनी।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" से लो एवं सहायता को केवल विविध उपचार का लक्ष्य रखती है। योगी या डॉक्टरता द्वारा यो गई सम्भावना कि वे उपचार/उपचार का लक्ष्य रखती हैं तब तक तो हमें उपचार का लक्ष्य रखती है। इसलिये हस्ताक्षर में योगी व इसका योग्य वायरन को मानी जाती है। योगी या डॉक्टरता द्वारा योगी या डॉक्टरता को होगी और "कोशिका" की लोई भूमिका या विवरणोंही हमें बतायेंगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:

Dr. Shubhashis Das के लिए संस्कृति

Optom Avhijit Das

Date of Surgery विपरीत की तारीख <i>03/06/25</i>	M.B.B.S M.S Gold Medalist Reg no. 71035 (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) दृष्टिकोण का नाम व डॉक्टरता व डिग्री	Senior Program Officer Sankara Jyoti Eye Institute (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) नाम व गरे हस्ताक्षर अधिकारी
---	---	--

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तर्वक्ता उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नामी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2
नामी हस्ताक्षर 2